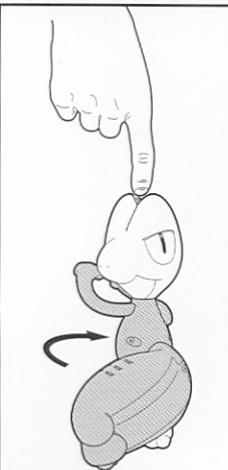
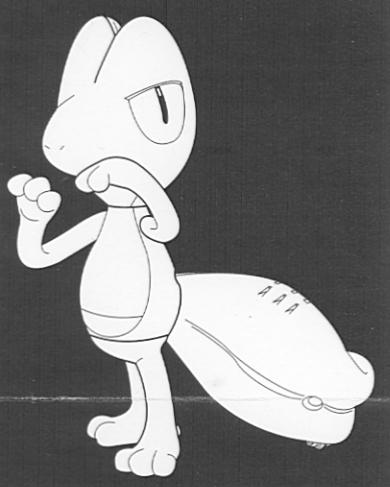


AGE: 4+
EDAD: 4+
60754/60705 Asst.

Pokémon ADVANCED®

Ultra Battle/Ultra Bataille/Ultra Batalla
Treecto™



FCC STATEMENT

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

(1) This device may not cause harmful interference, and (2) This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation. This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

DÉCLARATION DE LA FCC

Cet équipement est conforme à la Section 15 des règlements de la FCC. Son fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes: [1] Cet équipement ne peut causer d'interférence nuisible; [2] cet équipement doit pouvoir fonctionner même s'il capte de l'interférence, incluant celle pouvant provoquer un fonctionnement indésirable. Cet équipement a été testé et est conforme aux limites d'un instrument numérique de classe B de la Section 15 des règlements de la FCC. Ces limites ont été établies pour assurer une protection raisonnable contre les brouillages préjudiciables dans une installation résidentielle. Cet équipement produit, utilise et peut rayonner des fréquences radioélectriques et, s'il n'est pas monté et utilisé conformément aux instructions, peut créer un brouillage préjudiciable aux radio communications. Cependant, ces limites ne garantissent pas qu'il n'y aura pas d'interférence dans une installation particulière. Si ce jouet produit un brouillage préjudiciable aux transmissions télévisuelles ou radiophoniques, ce qui peut se déceler à la mise en marche et à l'arrêt du jouet, l'usager devrait corriger la situation en suivant une ou plusieurs des mesures suivantes:

- réorienter ou replacer l'antenne de réception;
- augmenter la distance entre l'équipement et le récepteur;
- demander l'aide d'un marchand ou d'un technicien en radio et télévision.



Pokemon.Hasbro.com



P/N 6389640000

Product and colors may vary. • Le produit et les couleurs peuvent varier. • El producto y los colores pueden variar.
Please keep company details for future reference. • Conserver notre adresse pour référence ultérieure.

• CONSERVE NUESTRA DIRECCIÓN PARA REFERENCIA FUTURA. © 2004 PokéMón. 1995 - 2004 Nintendo/Creatures Inc./GAME FREAK Inc. TM & ® are trademarks of Nintendo. Distributed by Hasbro, Inc. ® and/or TM & © 2004 Hasbro. All Rights Reserved. ® denotes Reg. U.S. Pat. & TM Office. U.S. Patent Pending

Hasbro Canada, 2350 de la Province, Longueuil, QC, Canada J4G 1G2.

Imp. por: Servicios Mexicanos de Manufactura S. de R.L. de C.V. Cedros Business Park, Autopista Federal México-Querétaro, km 42,5 C.P.54600 Tepotzotlán, Estado de México. R.F.C. SMM-990712-156. Centro de Servicio para México: Tel.: 5872-9483 y para el interior de la República 01-800-712-6225.

LEE ESTAS INSTRUCCIONES ANTES DE OPERAR EL JUGUETE.

MADE IN CHINA. FABRIQUÉ EN CHINE. HECHO EN CHINA.



To replace batteries:

Loosen screw in battery compartment door using a Phillips/cross head screwdriver. Remove and discard exhausted batteries. Replace with 2 x 1.5V "AAA" or R03 size batteries as shown in illustration. Alkaline batteries recommended. Replace door and tighten screw.

Pour remplacer les piles:

Desserrer la vis du couvercle du compartiment des piles à l'aide d'un tournevis cruciforme. Enlever et jeter les piles usées. Insérer 2 piles AAA ou R03 (1,5 V) tel qu'illustré. Piles alcalines de préférence. Remettre le couvercle et serrer la vis.

Para cambiar las pilas:

Afloje el tornillo de la tapa del compartimiento de pilas con un destornillador en cruz. Retire y deshágase de las pilas gastadas. Inserte 2 pilas AAA o R03 (1,5 V) tal como ilustrado. Se recomiendan pilas alcalinas. Vuelva a atornillar la tapa en su sitio. Tensión: 1,5 V x 2. Consumo: 0,31 A.

IMPORTANT:

BATTERY

INFORMATION

Please retain this information for future reference. Batteries should be replaced by an adult.

DÉTAILS IMPORTANTS

SUR LES PILES

Conserver cette information pour référence ultérieure. Les piles doivent être remplacées par un adulte.

IMPORTANTE:

INFORMACIÓN SOBRE

LAS PILAS

Conserve esta información para futura referencia. Las pilas deben ser cambiadas por un adulto.



CAUTION:

- 1) As with all small batteries, the batteries used with this toy should be kept away from small children who still put things in their mouths. If they are swallowed, promptly see a doctor and, in the United States, have the doctor phone (202) 625-3333 collect, or, in Canada, have the doctor call your provincial Poison Control Center.
- 2) Make sure the batteries are inserted correctly and follow the toy and battery manufacturer's instructions.
- 3) Do not mix old and new batteries or alkaline, standard (carbon-zinc) or rechargeable (nickel-cadmium) batteries.



ATTENTION:

- 1) Comme pour toutes piles de petite taille, garder celles utilisées avec ce jouet hors de la portée des enfants qui portent encore des objets à leur bouche. Si elles sont avalées, se rendre sans tarder chez un médecin et lui demander de contacter le centre antipoison de votre province.
2. S'assurer d'insérer correctement les piles et de suivre les indications des fabricants du jouet et des piles.
3. Ne pas utiliser de vieilles piles avec des piles neuves, des piles alcalines avec des piles standard au carbone-zinc ou des piles rechargeables au nickel-cadmium.



ADVERTENCIA:

- 1) Al igual que con pilas pequeñas, las pilas que se utilizan con este juguete deben mantenerse fuera del alcance de niños pequeños que aún se lleven objetos a la boca. Si un niño se tragase una de las pilas, llévelo inmediatamente a un médico y, para los residentes en EE.UU., pídale al doctor que haga una llamada por cobrar al(202) 625-3333.
2. Asegúrese de que las pilas estén colocadas correctamente y de seguir las instrucciones de los fabricantes del juguete y de las pilas.
3. No combine pilas viejas con pilas nuevas, ni pilas alcalinas con pilas estándar (carbón y zinc) o con pilas recargables (níquel y cadmio).